



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Во избежание поражения электрическим током запрещается подвергать прибор воздействию дождя или влаги. Не допускайте попадания капель и брызг на оборудование и не ставьте на него сосуды с жидкостью, например, вазы.

Для полного отключения этого оборудования от сети переменного тока выньте вилку сетевого шнура из розетки. Размыкающее устройство останется в состоянии готовности к использованию.



Изображение молнии со стрелкой в равнобедренном треугольнике предупреждает о наличии в корпусе незащищенных компонентов, находящихся «под опасным напряжением», которые могут привести к поражению пользователя электрическим током.



Восклицательный знак в равнобедренном треугольнике предупреждает пользователя о наличии важных инструкций по эксплуатации и техническому обслуживанию (ремонту) в документации, входящей в комплект изделия.

Только для рынка США!

ПРИМЕЧАНИЕ. По результатам испытаний это оборудование было признано соответствующим ограничениям для цифрового устройства класса В согласно части 15 правил FCC. Эти ограничения обеспечивают рациональную защиту от вредных помех в жилых помещениях. Это оборудование создает, использует и может быть источником радиочастотного излучения. Если при его установке и использовании настоящие инструкции не соблюдаются, оно может создавать помехи работе радиоустройств. Полное отсутствие таких помех при установке в том или ином помещении не гарантируется. Если настоящее оборудование будет создавать вредные помехи получению радио- и телесигнала, что можно проверить, выключив и включив оборудование, рекомендуется устранить эти помехи одним из следующих способов.

- Измените положение принимающей антенны или направьте ее в другую сторону.
- Увеличьте расстояние между оборудованием и приемником.
- Подсоедините оборудование к розетке, которая подключена к сети, отличной от той, к которой подсоединен приемник.
- Обратитесь за помощью в магазин, к опытному радиотехнику или телемастеру.

Только для рынка Канады!

Данный цифровой аппарат класса В соответствует всем требованиям документа Canadian Interference-Causing Equipment Regulations (Положения о создающем помехи оборудовании, используемом в Канаде).

Данное Руководство поможет Вам легко приобрести навыки обращения с BeoMedia 1.

В Руководстве описаны основные функции BeoMedia 1 – например, как активировать устройство, как выбрать источник и как перемещаться между пунктами экранных меню при помощи пульта дистанционного управления Beo4.

В нем также приведены полезные советы о том, как максимально использовать возможности изделия.

Дальнейшую информацию о BeoMedia 1 см. в Экранном руководстве по BeoMedia 1, приведенном на стр. 7 данного Руководства.

По вопросам поставки, установки и настройки приобретенного Вами BeoMedia 1 обращайтесь к торговому представителю фирмы Bang & Olufsen. Тем не менее, данное Руководство содержит информацию о том, как подключить BeoMedia 1. Она будет полезна при переносе Вашего изделия в другое место без привлечения Вашего торгового представителя, но ее недостаточно для того, чтобы Вы могли установить изделие самостоятельно.

Знакомство с BeoMedia, 6

- Перед началом работы
- Экранное руководство по BeoMedia

Первое включение BeoMedia, 8

- Использование пульта Beo4 с BeoMedia
- Порядок использования каскадно расположенных меню

Как работать с источниками BeoMedia, 10

- N.Music
- N.Radio
- Photo
- Web

Установка BeoMedia 1, 14

- Обращение с BeoMedia 1
- Схемы подключений

Резервное копирование и антивирусная программа, 18

- Резервное копирование
- Восстановление данных с резервной копии
- Антивирусная программа
- Лицензионное соглашение конечного пользователя – EULA

BeoMedia позволяет Вам наслаждаться всеми новыми цифровыми источникам информации посредством аудио- и видеосистем Bang & Olufsen, уже установленных в Вашем доме.

Новыми источниками являются:

- Цифровая музыка
- Интернет-радио
- Цифровые фотографии и видеоклипы
- Веб-сайты в Интернете

Чтобы в полном объеме использовать эти источники, прежде всего, Вам необходимо перенести данные, сохранить ссылки на любимые веб-сайты и составить списки любимых исполнителей.

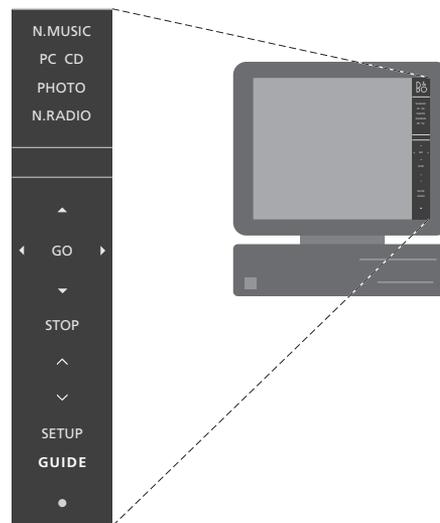
Во время использования BeoMedia Вы можете также найти полезную дополнительную справочную информацию в Экранном руководстве по BeoMedia.

Перед началом работы

Перед началом работы с источниками BeoMedia Вам необходимо перенести свои цифровые файлы с музыкой и фотографиями с компьютера на BeoMedia, а также сохранить ссылки на любимые веб-сайты.

Вы также можете создать списки Ваших любимых Интернет-радиостанций и музыкальных треков. Для переноса личной информации на BeoMedia и создания списков избранных каналов (или станций) и исполнителей используйте свой компьютер.

Дополнительную информацию см. в Руководстве по ПК, которое было установлено с Вашим BeoMedia и которое можно вызвать посредством экранной панели управления на "рабочем столе" Вашего компьютера.



Воспользуйтесь Руководством по ПК на Вашем рабочем столе, чтобы узнать, как перенести цифровые музыкальные файлы и фотографии на BeoMedia, а также как сохранить ссылки на веб-сайты и создать списки.*

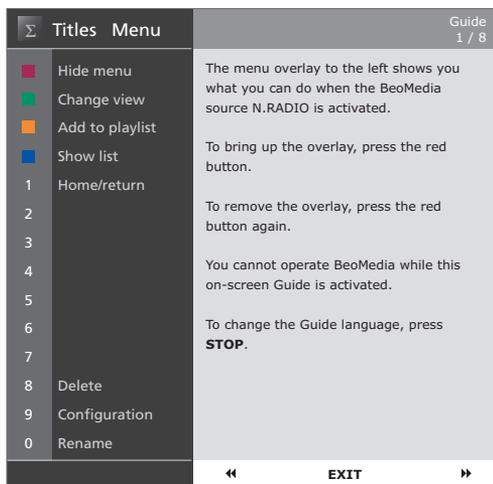
*ПРИМЕЧАНИЕ! На иллюстрации на этой странице показан интерфейс BeoPlayer. Для платформы на базе MAC используется программное обеспечение BeoConnect, и, следовательно, Руководство по ПК будет выглядеть иначе.

Экранное руководство по BeoMedia

В любой момент Вы можете вывести Экранное руководство по BeoMedia на экран телевизора и получить подробную информацию и полезные советы по использованию BeoMedia 1.

Чтобы вызвать Экранное руководство по BeoMedia ...

- > Нажимайте LIST до тех пор, пока на дисплее Beo4 не появится PC, затем нажмите GO.
- > Используйте ▼ для прокрутки вниз, чтобы выбрать необходимый источник BeoMedia, затем нажмите GO.
- > Нажмите красную кнопку для вызова каскадно расположенных меню, затем нажмите 2 для вызова Руководства.



После того, как Вы выбрали источник BeoMedia, Вы можете вызвать на экран телевизора Руководство по BeoMedia.

Первое включение VeoMedia

После того, как Вы перенесли свою личную информацию на конкретные источники VeoMedia, Вы можете начать использовать VeoMedia.

Пульт дистанционного управления Veo4 используется для управления VeoMedia, например, для включения источников, перемещения по экрану и вызова каскадно расположенных меню различных источников.

Использование пульта Veo4 с VeoMedia

Используйте пульт Veo4 для включения VeoMedia и выбора источников.

Нажимайте LIST до появления PC на дисплее. Затем нажмите GO для включения VeoMedia

LIST

PC

GO

При включении VeoMedia список источников отображается на экране, как показано справа

Используйте кнопки со стрелками для выбора требуемого источника VeoMedia. Затем нажмите GO

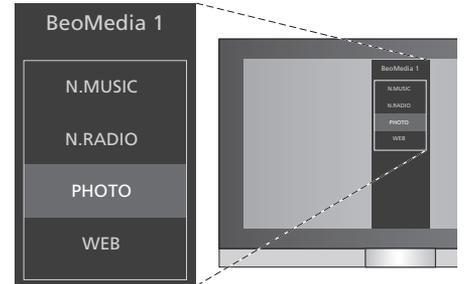
▲

▼

GO

Нажмите красную кнопку для вызова каскадно расположенных меню выбранного источника

■



Благодаря VeoMedia Вы можете легко получить доступ к своей оцифрованной музыке, личным фотографиям, любимым веб-сайтам и к более чем 4000 Интернет-радиостанциям всего мира.

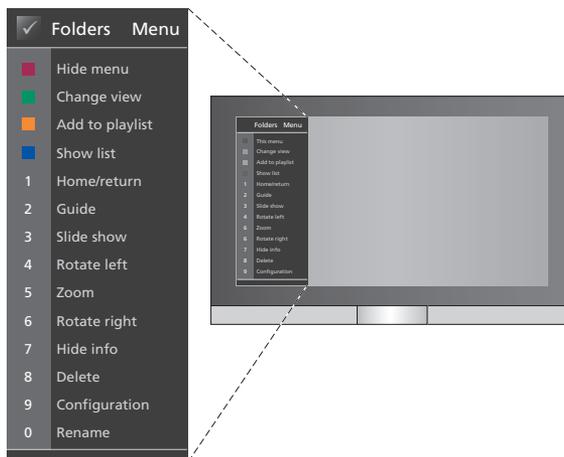
Порядок использования каскадно расположенных меню

Каждый источник VeoMedia имеет каскадно расположенные меню, которые покажут Вам возможные опции выбранного источника. Нажмите красную кнопку на Veo4 для вывода каскадно расположенных меню.

Если каскадно расположенные меню отображены на экране, для активации нужной функции нажмите соответствующую цветную кнопку или цифровую кнопку на Veo4, например, 3 - чтобы начать демонстрацию слайд-шоу или 5 - для увеличения изображения, как показано на фотографиях справа.

Если Вам известны функции, вызываемые цветными кнопками, Вы можете использовать их, не вызывая на экран каскадно расположенные меню.

Для активации цифровых кнопок необходимо сначала нажать красную кнопку и сразу же цифровую кнопку.



Каскадно расположенные меню показывают опции, имеющиеся для каждого источника VeoMedia. Если каскадно расположенные меню отображены на экране, для активации нужной функции нажмите соответствующую кнопку.

Для вызова источников VeoMedia на экран телевизора Bang & Olufsen и управления ими, воспользуйтесь пультом ДУ Veo4.

Основные принципы управления источниками VeoMedia одинаковы для каждого источника – например, чтобы перемещаться между пунктами экранных меню, выберите из списка или измените режим отображения.

В отдельных случаях, главным образом, различаются каскадно расположенные меню каждого источника, так как они предлагают дополнительные функции, доступные для каждого источника.

N.Music

Благодаря функции N.Music Вы можете спрятать подальше все свои компакт-диски и спокойно слушать музыку на аудио- и видеосистемах Bang & Olufsen, установленных у Вас дома.

Если Вы скопировали все свои музыкальные диски на VeoMedia, музыкальные файлы автоматически систематизируются по названиям, альбомам, исполнителям и жанру – а значит, Вам будет очень легко найти нужную композицию.

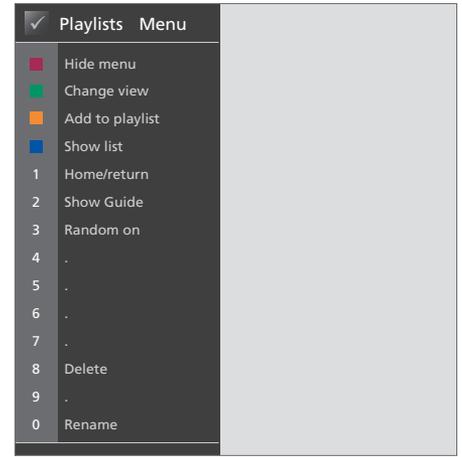
К тому же, Вы можете создать свои собственные списки из любимых исполнителей и вызывать их по своему желанию – по одному списку для соответствующего настроения.

Как активировать N.Music ...

- > Нажимайте LIST до тех пор, пока на дисплее не появится PC, затем нажмите GO для выбора VeoMedia в качестве источника.
- > Используйте ▼, чтобы подвести курсор к N.Music, затем нажмите GO.

Как управлять N.Music ...

- > После активации N.Music, нажимайте зеленую кнопку несколько раз для изменения режима отображения: *Artists (Исполнители)*, *Genre (Жанры)*, *Folder (Папки)*, *Titles (Названия)*, *Playlists (Списки)* и *Albums (Альбомы)*
- > Используйте ▲ или ▼ для переходов между треками N.Music.
- > Затем нажмите GO, чтобы выбрать трек.



Это каскадно расположенное меню показывает возможные опции при активации N.Music. Нажмите красную кнопку для вывода каскада меню.

Полезные советы ...

Если Вы нажали синюю кнопку, чтобы скрыть список, на экране будет отображаться только информация о воспроизводимом в данный момент треке. В этом режиме отображения Вы можете использовать ▲ и ▼ для переходов между треками, а также ◀ и ▶ для переходов между группами.

Нажмите синюю кнопку, чтобы вызвать список снова. В этом режиме отображения Вы можете использовать ◀, чтобы свернуть группы и ▶ для перехода между группами – “группой” может быть, например, список, компакт-диск или фотоальбом.

N.Radio

Хотите послушать джаз прямо из Чикаго или новости из Сингапура? Благодаря N.Radio у Вас есть простой доступ к более 4000 Интернет-радиостанций посредством Bang & Olufsen аудио- и видеосистем, установленных в Вашем доме.

Вы можете упорядочить радиостанции по странам, языку, жанру и названию, а также составить свои собственные списки любимых радиостанций.

Как активировать N.Radio ...

- > Нажимайте LIST до тех пор, пока на дисплее не появится PC, затем нажмите GO для выбора BeoMedia в качестве источника.
- > Используйте ▼, чтобы подвести курсор к N.Radio, затем нажмите GO.

Как управлять N.Radio ...

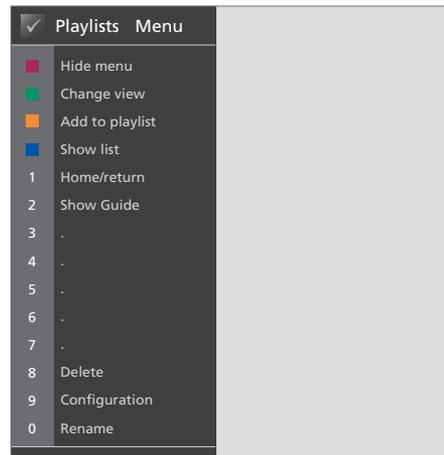
- > После активации N.Radio нажимайте **зеленую** кнопку несколько раз для изменения режима отображения: *Titles* (Названия), *Genre* (Жанры), *Language* (Язык), *Country* (Страна) и *Playlists* (Списки).
- > Используйте ▲ или ▼ для переходов между доступными станциями N.Radio.
- > Затем нажмите GO, чтобы выбрать радиостанцию.

Полезные советы ...

Во время прослушивания N.Radio Вы можете добавлять или перемещать радиостанции по списку.

В режиме отображения списка: нажмите желтую кнопку для перемещения выделенной радиостанции или списка.

В других режимах отображения: нажмите желтую кнопку, чтобы добавить выделенную радиостанцию или группу в список.



Это каскадно расположенное меню показывает доступные Вам опции при активации N.Radio. Нажмите красную кнопку для вывода каскада меню.

Photo

Благодаря BeoMedia PHOTO Вы можете показать свои цифровые фотографии и видеоклипы Вашим друзьям и родственникам на телевизоре Bang & Olufsen.

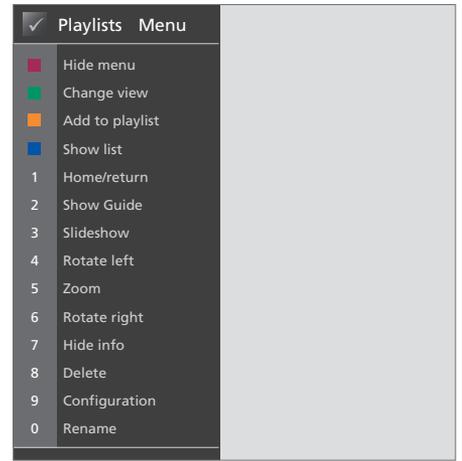
Упорядочить Ваши фотографии очень легко – и вместо просмотра на компьютере, Вы можете просматривать их на экране телевизора в Вашей гостиной.

Как активировать PHOTO ...

- > Нажимайте LIST до появления PC на дисплее. Затем нажмите GO для выбора BeoMedia в качестве источника.
- > Используйте ▼, чтобы подвести курсор к PHOTO, затем нажмите GO.

Как управлять PHOTO ...

- > После активации PHOTO нажимайте зеленую кнопку несколько раз для изменения режима отображения: *Date (Дата)*, *Folder (Папки)* и *Playlists (Списки)*
- > Используйте ▲ или ▼ для переходов между фотографиями и видеоклипами.
- > Затем нажмите GO, чтобы просмотреть фотографию или видеоклип.
- > Нажмите синюю кнопку для отображения в полноэкранном режиме.



Это каскадно расположенное меню отображает возможные опции при активации PHOTO.

Нажмите красную кнопку для вывода каскада меню.

Полезные советы ...

Чтобы начать демонстрацию слайд-шоу своих фотографий, нажмите красную кнопку и сразу же цифровую кнопку 3.

Web

Благодаря ВеоMedia WEB Вы можете посещать свои любимые веб-сайты, просматривая их при помощи своего телевизора Bang & Olufsen – и даже не включая компьютер. Вы можете переходить с сайта на сайт и перемещаться по экрану телевизора при помощи пульта дистанционного управления Вео4.

Как активировать WEB ...

- > Нажимайте LIST до появления PC на дисплее. Затем нажмите GO для выбора ВеоMedia в качестве источника.
- > Используйте ▼ для выбора WEB, затем нажмите GO.

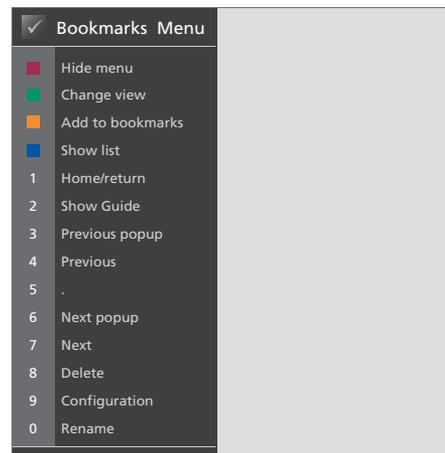
Как управлять WEB ...

- > После активации WEB, нажимайте зеленую кнопку несколько раз для изменения режима отображения: *Bookmarks (Ссылки)*, *History (Журнал)* и *Popups (Всплывающие меню)*.
- > Используйте ▲ и ▼ для переходов между веб-сайтами.
- > Затем нажмите GO для вывода выбранных веб-сайтов на экран.
- > Нажмите синюю кнопку для отображения в полноэкранном режиме.

Полезные советы ...

Для переходов на сайте при помощи Вео4 необходимо сначала скрыть список, нажав на синюю кнопку. Нажмите также красную кнопку, чтобы скрыть меню, если оно отображено.

- > Затем используйте ▲▼ и ◀▶ для перемещения по странице.
- > Нажмите GO, чтобы перейти в “режим указателя” для перемещения по странице.
- > Используйте кнопки со стрелками ▲▼ и ◀▶ для перемещения указателя к ссылке, и нажмите GO для вызова следующей страницы.
- > Нажмите EXIT, чтобы вернуться из “режима указателя” в “режим прокрутки”.



Это каскадно расположенное меню показывает возможные опции при активации WEB. Нажмите красную кнопку для вывода каскада меню.

В комплект BeoMedia 1 входят:

- BeoMedia 1
- Кабели
- ИК-приемник (требуется только для определенных вариантов установки)
- Программное обеспечение (предварительно установленное)

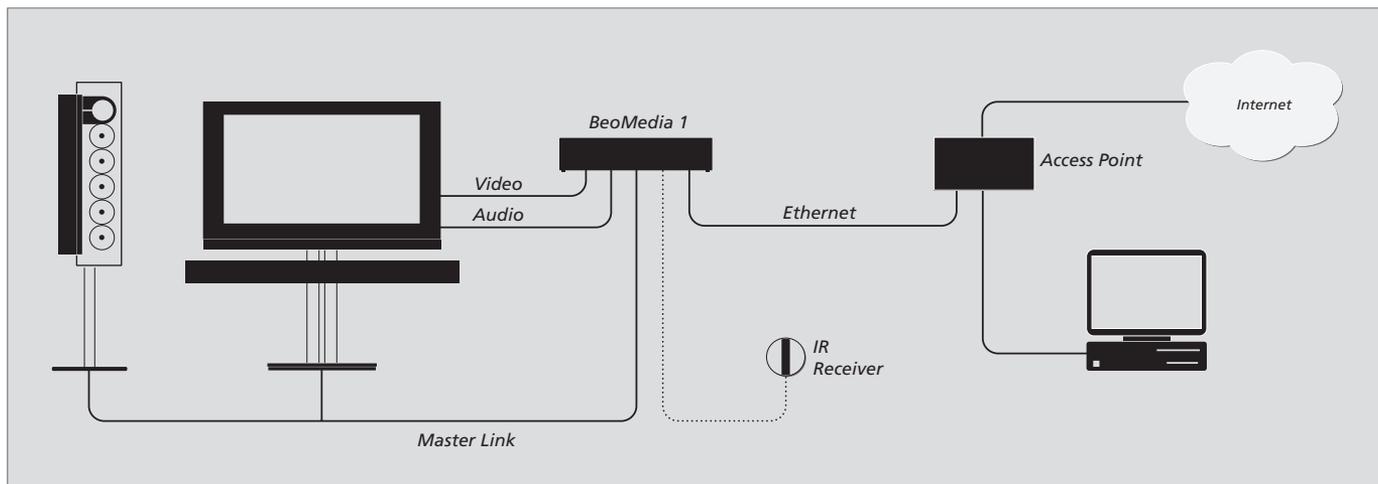
Комплект в сборе именуется BeoMedia 1.

BeoMedia 1 должен быть установлен и подключен квалифицированным специалистом. Различные варианты установки показаны на страницах 15–17.

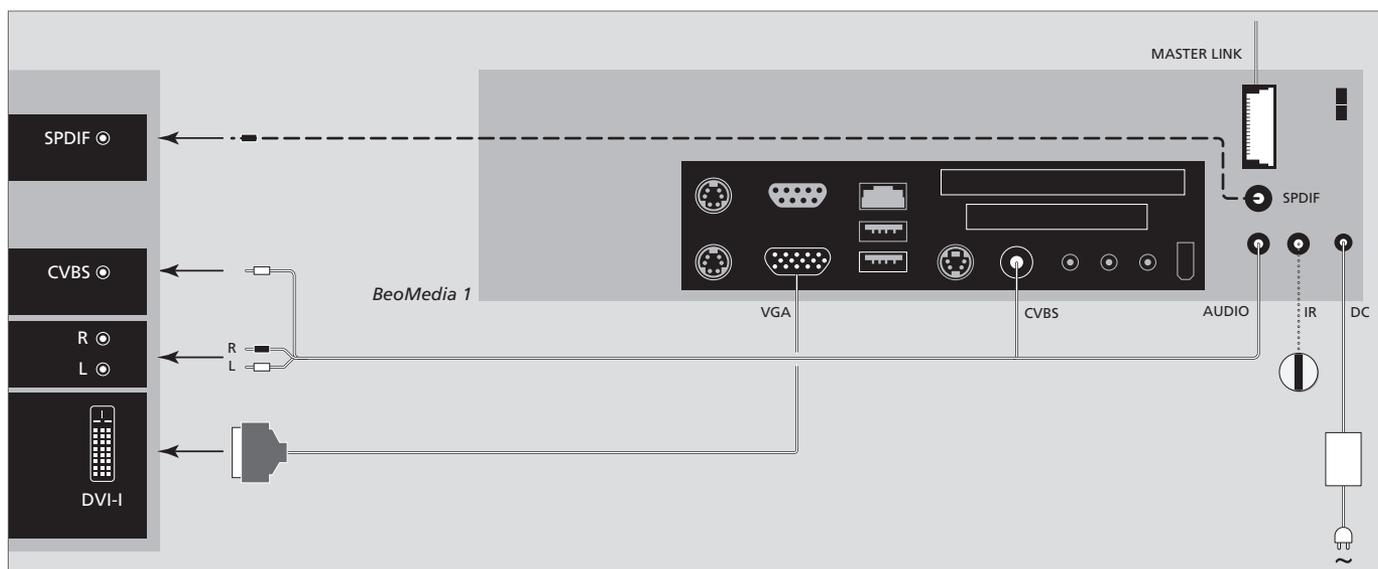
Обращение с BeoMedia 1

- Не размещайте BeoMedia в местах, на которые падают прямые лучи солнечного света, и в зонах, освещаемых точечными источниками света.
- Убедитесь в том, что установка, размещение и подсоединение BeoMedia выполнены в соответствии с приведенными выше инструкциями.
- Запрещается подвергать BeoMedia воздействию высокой влажности, дождя или источников тепла.
- BeoMedia предназначен для эксплуатации только в сухих помещениях, в домашних условиях. Эксплуатация допускается только при температурах 10–40°C (50–105°F).
- Обеспечьте достаточные промежутки со всех сторон BeoMedia для надлежащей вентиляции (5 см).
- Не пытайтесь открыть корпус BeoMedia. Такие работы должны выполняться квалифицированным специалистом.
- Если BeoMedia начал издавать чрезмерный шум, необходимо немедленно доставить устройство в сервисный центр.
- Для полного отключения BeoMedia от сети отсоедините его от электрической розетки.

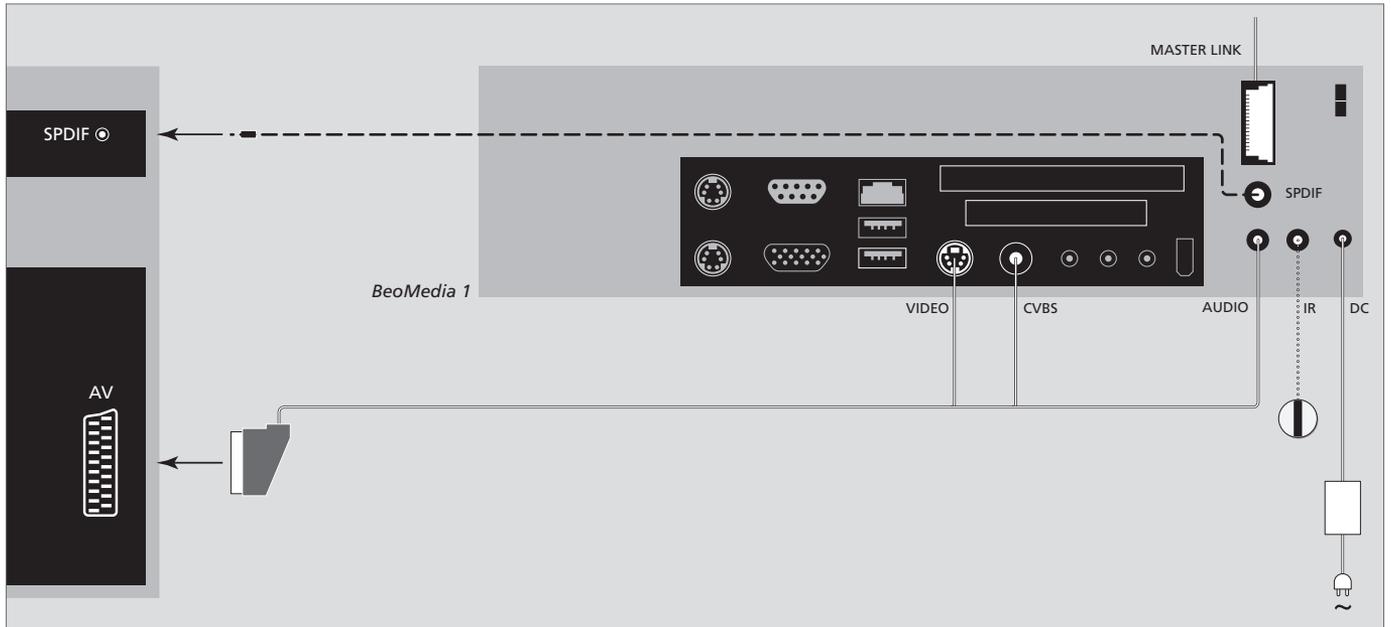
Обзор системы



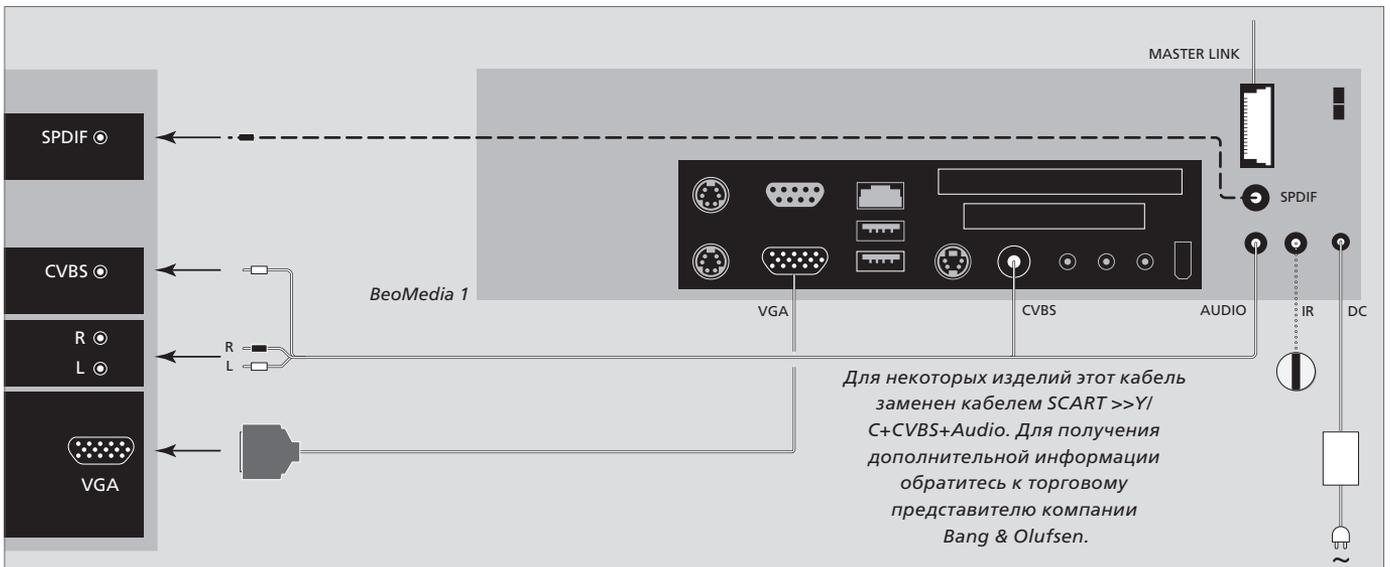
BeoMedia подключен к BeoVisions при помощи входа DVI-I



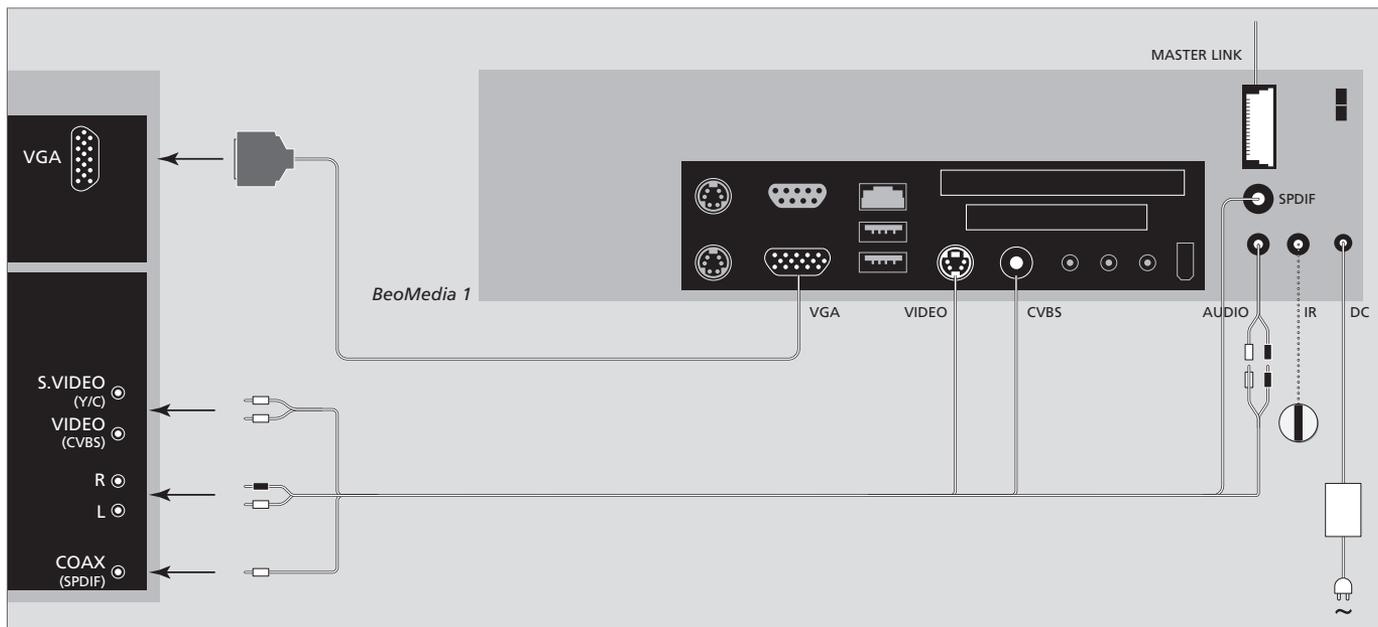
BeoMedia подключен к BeoVisions без входов DVI-I и/или VGA



BeoMedia подключен к BeoVisions при помощи входа VGA



BeoMedia подключенный к BeoVisions - для рынка США



Чтобы исключить возможность потери Ваших данных (фотографии, музыкальные файлы и т.д.) в случае сбоя в системе или программе, Вам следует всегда сохранять копии Ваших данных.

Ваш BeoMedia оснащен антивирусной программой, которая будет блокировать вторжение наиболее массовых компьютерных вирусов.

Резервное копирование

Регулярное резервное копирование данных, включая, но не ограничиваясь, копирование цифровых фотоснимков, музыкальных файлов и т.п., является обязанностью пользователя. Пользователь должен обеспечить перенос этих данных на носитель, с которого они могли бы быть загружены обратно в BeoMedia, либо, в случае замены BeoMedia, - в новый BeoMedia. Обязанностью пользователя является и повторная инсталляция копий, если в этом возникает необходимость.

Резервная копия может быть помещена на Ваш компьютер либо на иные внешние устройства, такие, как переносной жесткий диск, либо на компакт-диски или DVD-диски.

Перед отправкой BeoMedia в сервисный центр обязательно сделайте резервную копию данных. Часто при ремонте приходится форматировать цифровые носители, в результате чего данные уничтожаются; форматирование в сервисном центре производится без предварительного уведомления.

Bang & Olufsen не несет ответственности за любые потери данных.

Восстановление данных с резервной копии

Ваш BeoMedia сконфигурирован в программной среде Вашего персонального компьютера как «диск-накопитель». Когда Вам необходимо восстановить данные из Вашей резервной копии, Вам следует скопировать данные на этот диск-накопитель. Это необходимо сделать при помощи BeoPlayer, BeoPort или BeoConnect путем обычного «перетаскивания» пиктограмм.

Антивирусная программа

Вирусная атака может иметь серьезные последствия, приводящие к разрушению системы и потере важных данных. В особо тяжелых случаях может потребоваться отправить BeoMedia в сервисный центр. Гарантия НЕ распространяется на ремонты, связанные с последствиями вирусной атаки. BeoMedia имеет антивирусную программу. Программа защищает от вирусных атак и информирует о работе программ, наиболее широко используемых хакерами. Программа автоматически обновляется через Интернет каждые пять лет, при условии, что BeoMedia постоянно подключен к Интернет. Установленная программа при обнаружении любого вируса немедленно удаляет все файлы, его содержащие, причем это выполняется без уведомления. Поэтому, если Вы ранее загрузили файл в BeoMedia и не можете теперь отыскать его, то причина может быть в этом.

Bang & Olufsen не несет ответственности за любые потери данных, произошедшие из-за вирусной атаки.

Подтверждения и ответственность

Наименования продуктов, приведенные в настоящем руководстве, могут быть торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками других компаний.



Частично используются Microsoft Windows Media Technologies. Авторское право © 1999–2002 Microsoft Corporation. Все права защищены. Логотипы Microsoft, Windows Media и Windows являются зарегистрированными торговыми марками Microsoft Corporation в Соединенных Штатах и/или других странах.

Пожалуйста, имейте в виду, что Bang & Olufsen ни в каком случае не будет нести ответственность за любой не прямой, побочный или косвенный ущерб, связанный с использованием или невозможностью использования программного обеспечения.

Лицензионное соглашение конечного пользователя – EULA

В BeoMedia встроена операционная система Windows XP с ограниченным набором функций. Для использования этой версии WindowsXP Вы должны ознакомиться с условиями и терминами EULA (лицензионного соглашения с конечным пользователем), представленными ниже.

Примечание! Условия Соглашения (EULA) представлены только на английском языке, нормативные документы определяются особенностями конкретной страны и не могут быть переведены непосредственно. В настоящее время пока отсутствует адекватный перевод, имеющий юридическую силу.

EULA Terms

You have acquired a device, BeoMedia 1, that includes software licensed by AmiTech from Microsoft Licensing, GP or its affiliates. Those installed software products of MS origin, as well as associated media, printed materials, and online or electronic documentation, are protected by international intellectual property laws and treaties. The SOFTWARE is licensed, not sold. All rights reserved.

IF YOU DO NOT AGREE TO THIS END USER LICENSE AGREEMENT EULA, DO NOT USE THE DEVICE OR COPY THE SOFTWARE. INSTEAD, PROMPTLY CONTACT AMITECH FOR INSTRUCTIONS ON RETURN OF THE UNUSED DEVICE; FOR A REFUND. ANY USE OF THE SOFTWARE, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO USE ON THE DEVICE, WILL CONSTITUTE YOUR AGREEMENT TO THIS EULA (OR RATIFICATION OF ANY PREVIOUS CONSENT).

GRANT OF SOFTWARE LICENSE. This EULA grants you the following license:

You may use the SOFTWARE only on the DEVICE.

NOT FAULT TOLERANT. THE SOFTWARE IS NOT FAULT TOLERANT. AMITECH HAS INDEPENDENTLY DETERMINED HOW TO USE THE SOFTWARE IN THE DEVICE, AND MS HAS RELIED UPON AMITECH TO CONDUCT SUFFICIENT TESTING TO DETERMINE THAT THE SOFTWARE IS SUITABLE FOR SUCH USE.

NO WARRANTIES FOR THE SOFTWARE. THE SOFTWARE is provided AS IS and with all faults. THE ENTIRE RISK AS TO SATISFACTORY QUALITY, PERFORMANCE, ACCURACY, AND EFFORT (INCLUDING LACK OF NEGLIGENCE) IS WITH YOU. ALSO, THERE IS NO WARRANTY AGAINST INTERFERENCE WITH YOUR ENJOYMENT OF THE SOFTWARE OR AGAINST INFRINGEMENT. IF YOU HAVE RECEIVED ANY WARRANTIES REGARDING THE DEVICE OR THE SOFTWARE, THOSE WARRANTIES DO NOT ORIGINATE FROM, AND ARE NOT BINDING ON, MS.

No Liability for Certain Damages. EXCEPT AS PROHIBITED BY LAW, MS SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INDIRECT, SPECIAL, CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES ARISING FROM OR IN CONNECTION WITH THE USE OR PERFORMANCE OF THE SOFTWARE. THIS LIMITATION SHALL APPLY EVEN IF ANY REMEDY FAILS OF ITS ESSENTIAL PURPOSE. IN NO EVENT SHALL MS BE LIABLE FOR ANY AMOUNT IN EXCESS OF U.S. TWO HUNDRED FIFTY DOLLARS (U.S. \$250.00)

Limitations on Reverse Engineering, Decompilation, and Disassembly. You may not reverse engineer, decompile, or disassemble the SOFTWARE, except and only to the extent that such activity is expressly permitted by applicable law notwithstanding this limitation.

SOFTWARE TRANSFER ALLOWED BUT WITH RESTRICTIONS. You may permanently transfer rights under this EULA only as part of a permanent sale or transfer of the Device, and only if the recipient agrees to this EULA. If the SOFTWARE is an upgrade, any transfer must also include all prior versions of the SOFTWARE.

EXPORT RESTRICTIONS. You acknowledge that SOFTWARE is subject to U.S. export jurisdiction. You agree to comply with all applicable international and national laws that apply to the SOFTWARE, including the U.S. Export Administration Regulations, as well as end-user, end-use and destination restrictions issued by U.S. and other governments. For additional information see <http://www.microsoft.com/exporting/>.



Директива по утилизации электрического и электронного оборудования (WEEE) – Защита окружающей среды

Европейский парламент и Совет Европейского союза издали Директиву “Об утилизации электрического и электронного оборудования”.

Целью этой Директивы являются защита окружающей среды от отходов электрического и электронного оборудования, а также стимулирование повторного использования, переработки и иных способов обработки отходов. Эта Директива касается как производителей, так и дистрибьюторов и потребителей оборудования.

Директивы WEEE требуют, чтобы и производители, и конечные пользователи утилизировали электрическое и электронное оборудование, а также его детали безопасным для окружающей среды способом, так чтобы оборудование и отходы использовались повторно либо для выработки материалов или электроэнергии.

Электрическое и электронное оборудование, а также его детали нельзя выбрасывать в обычные мусорные баки; все электрическое и электронное оборудование и его детали необходимо утилизировать отдельно.

Изделия и оборудование, которые следует собирать для переработки, повторного использования и иных форм обработки, маркируются символом, показанным здесь. Утилизируя электрическое и электронное оборудование с использованием систем сбора, доступных в Вашей стране, Вы защищаете окружающую среду, здоровье человека и вносите свой вклад в разумное и рациональное использование природных ресурсов. Сбор вышедшего из употребления электрического и электронного оборудования и отходов предотвращает потенциальное загрязнение окружающей среды опасными веществами, которые могут присутствовать в электрическом и электронном оборудовании. Торговый представитель компании Bang & Olufsen в Вашей стране поможет Вам и посоветует, как правильно утилизировать изделие.

Для Вашего сведения ...

Разрабатывая свою продукцию, компания Bang & Olufsen всегда принимает во внимание потребности пользователей и старается сделать изделия максимально простыми и удобными в использовании.

Мы надеемся, что Вы уделите немного времени, чтобы сообщить нам о Ваших впечатлениях от продукции Bang & Olufsen. Все, что Вы посчитаете важным сообщить, - как положительные, так и отрицательные замечания, - поможет нам сделать наши изделия еще более совершенными.

Большое спасибо!

Чтобы связаться с нами, посетите наш веб-сайт:

www.bang-olufsen.com

или пишите по адресу:

Bang & Olufsen a/s
BeoCare
Peter Bangs Vej 15
DK-7600 Struer

или свяжитесь с нами по факсу:

Bang & Olufsen
BeoCare
+45 97 85 39 11 (факс)

 Данное изделие соответствует требованиям директив 89/336/ЕЕС и 73/23/ЕЕС.

Технические данные, функции и порядок их использования могут быть изменены без предварительного уведомления.

